

Biel, 3. September 2013

## **Communiqué (version française en bas)**

---

### **Grüne wehren sich gegen die Förderung von Schiefergas**

**Die Förderung von Schiefergas (Fracking) wird auch in der Schweiz zum Thema. An ihrer Mitgliederversammlung vom 29. August informierten sich die Grünen Biel über die Risiken und Gefahren dieser Technologie und diskutierten mit VertreterInnen der Grünen des Kantons Neuenburg, wo sie Bohrprojekte politisch bekämpfen. Ausserdem haben die Mitglieder der Grünen Biel die Empfehlungen für die Abstimmungen vom 22. September beschlossen. Sie sagen Ja zur Aufhebung der Wehrpflicht und zum Epidemien-gesetz. Die Liberalisierung der Öffnungszeiten von Tankstellenshops lehnen sie dagegen klar ab.**

An der Mitgliederversammlung der Grünen Biel vom 29. August erläuterte Fabien Fivaz, Grossrat der Grünen im Kanton Neuenburg, die Förderung von Schiefergas mittels hydraulischer Frakturierung (Fracking). Dabei wird in tief liegendes Schiefergestein gebohrt, um dieses mit Wasser, Sand und einem Chemikalien-Cocktail aufzubrechen um die winzigen Poren zu öffnen, in denen das Gas eingeschlossen ist. Dadurch entsteht die Gefahr von Grundwasserverschmutzung und Erdbeben. Zudem kann durch die Bohrungen unkontrolliert Gas austreten.

In der Schweiz suchen seit einiger Zeit mehrere Firmen nach Erdgas. Vordergründig geht es dabei lediglich um das Auffinden von Gasvorkommen in natürlich vorkommenden Lagerstätten. Allerdings ist nicht auszuschliessen, dass die Firmen auch nach Möglichkeiten für die Förderung von Schiefergas suchen. So zum Beispiel in Noiraigue im Val de Travers. Vertrauliche Dokumente beweisen, dass die Firma Celtique Energie dort auch die Gasförderung mittels Fracking in Erwägung zieht, wie Clarence Chollet, Präsidentin der Grünen des Kantons Neuenburg, darlegte. Aus diesem Grund planen die Grünen Neuenburg eine Volksinitiative gegen die Förderung von Schiefergas.

#### **Kantonale Initiative gegen Schiefergasförderung**

Auch im Kanton Bern verfügen mehrere Firmen über Schürfbewilligungen oder haben solche Bewilligungen beantragt, um etwa im Berner Jura und im Seeland nach Erdgas zu suchen. Da die Regierung des Kantons Bern sich gegen ein Verbot der gefährlichen Schiefergasförderung wehrt, werden auch die Grünen des Kantons Bern eine Initiative lancieren. Die Grünen Biel werden sich engagiert an der Unterschriftensammlung beteiligen.

#### **Parolen für Abstimmungen vom 22. September**

An der Mitgliederversammlung beschlossen die Grünen ausserdem die folgenden Parolen für die Abstimmungen vom 22. September:

##### **JA zur Volksinitiative "Ja zur Aufhebung der Wehrpflicht"**

Die Schweiz hat im Verhältnis zur Bevölkerung die grösste Armee in Europa. Für die Grünen ist der Militärzwang nicht mehr zeitgemäss und steht in wachsendem Widerspruch zu Veränderungen in Gesellschaft (z.B. geteilte elterliche Sorgepflicht) und Beruf (Weiterbildung). Männer und Frauen sollen freiwillig Militär- und Zivildienst leisten. Als Folge davon soll die Wehrpflichtersatzabgabe entfallen.

##### **JA zur Revision des Epidemien-gesetzes**

Trotz der inhaltlichen Vorbehalte der ImpfkritikerInnen, empfehlen die Grünen ein Ja zum Epidemien-gesetz. Das neue Gesetz umschreibt die Zuständigkeiten und Kompetenzen im Bereich Impfen genauer. Der Entscheid über Impfungen wird nach wie vor den Einzelnen überlassen. Ein Impfblogatorium kann nur in „besonderen Lagen“ und für spezifische Personen vom Bund ausgesprochen werden. Mit anderen Worten wird das Impfblogatorium damit eingeschränkt. Ein Impfwang ist auch im neuen Gesetz nicht vorgesehen.

##### **NEIN zur Liberalisierung der Öffnungszeiten von Tankstellenshops**

Die Grünen lehnen die Bevorteilung von Läden, die hauptsächlich mit motorisiertem Verkehr erreichbar sind, klar ab. Ebenfalls trägt das 24-Stunden-Shopping nicht zur Steigerung der Lebensqualität bei. Im Gegenteil: Nacht- und Sonntagsarbeit schränkt die Familienzeit ein und verursacht erwiesenermassen gesundheitliche Probleme bei den Arbeitnehmenden.

---

Auskunft:

*Urs Scheuss, Präsident, 078 795 91 83*

Bienne, 3 septembre 2013

## **Communiqué**

---

### **Les Verts s'opposent au forage du gaz de schiste**

**Le thème de l'exploitation du gaz de schiste a aussi gagné la Suisse. Lors de leur Assemblée générale du 29 août les Verts de Bienne ont débattu des risques et des dangers de cette technologie. Avec des représentants des Verts du canton de Neuchâtel ils ont également abordé la question de la résistance politique aux différents projets de forage. En outre les Verts de Bienne ont adopté les consignes pour les votations du 22 septembre. Ils disent oui à l'abrogation du service militaire obligatoire et à la loi sur les épidémies. Par contre ils rejettent clairement la libéralisation des heures d'ouverture des shops des stations-service.**

Lors de l'Assemblée générale des Verts de Bienne du 29 août, le député neuchâtelois Fabien Fivaz a présenté les enjeux de l'exploitation du gaz de schiste par fracturation hydraulique (fracking), c'est-à-dire des forages dans les couches schisteuses profondes. Celles-ci sont fracturées par injection d'eau, de sable et d'un cocktail de produits chimiques afin d'ouvrir les micropores dans lesquelles se trouve le gaz. Cette technique comporte des risques sismiques et de pollution des eaux souterraines. Les forages risquent en outre de faire jaillir le gaz de manière incontrôlée.

Actuellement plusieurs entreprises cherchent du gaz naturel en Suisse. Elles prétendent se focaliser sur des gisements dits conventionnels où le gaz naturel remplit les interstices d'une formation rocheuse poreuse. Il n'est toutefois pas exclu que l'exploitation du gaz de schiste suscite l'intérêt de ces sociétés. Selon Clarence Chollet, présidente des Verts du canton de Neuchâtel, des documents confidentiels de l'entreprise Celtique Energie montrent par exemple que l'objectif réel de la compagnie britannique est d'exploiter le gaz de schiste à Noiraigue au Val de Travers. C'est pourquoi, les Verts neuchâtelois envisagent de lancer une initiative populaire contre l'exploitation du gaz de schiste.

#### **Initiative cantonale contre le gaz de schiste**

Dans le canton de Berne également, plusieurs sociétés souhaitent mener des actions de prospection dans différentes régions telles que le Jura bernois et le Seeland. Elles ont de ce fait déposé des demandes ou ont obtenu un permis de prospection. Comme le gouvernement bernois n'est pas favorable à l'interdiction de l'exploitation du gaz de schiste, les Verts du canton de Berne vont également lancer une initiative. Les Verts de Bienne s'engageront dans la récolte de signatures.

#### **Mots d'ordre pour les votations du 22 septembre**

Les Verts de Bienne ont également adopté les mots d'ordre pour les votations du 22 septembre:

#### **OUI à Initiative populaire "Oui à l'abrogation du service militaire obligatoire"**

Proportionnellement à sa population, la Suisse a la plus grande armée d'Europe. Pour les Verts, l'obligation militaire n'est plus adaptée à l'époque actuelle et se trouve de plus en plus en contradiction avec les changements sociétaux (p.ex. l'autorité parentale conjointe) et l'activité professionnelle (formation continue). La possibilité doit être donnée aux hommes et aux femmes d'accomplir volontairement le service militaire ou le service civil. La taxe d'exemption de l'obligation de servir serait de ce fait supprimée.

#### **OUI à révision de la loi sur les épidémies**

En dépit des critiques envers les vaccinations une majorité des Verts recommande de voter oui à la loi sur les épidémies. La nouvelle loi décrit de manière plus précise les conditions et compétences en matière de vaccination. La décision concernant les vaccinations reste du ressort de chaque personne. Une obligation de vaccination peut être prononcée par la Confédération uniquement dans des cas spécifiques pour des personnes spécifiques. En d'autres termes, l'obligation de vacciner est restreinte. La nouvelle loi ne prévoit pas plus que l'actuelle des vaccinations obligatoires.

#### **NON à la libéralisation des heures d'ouverture des shops des stations-service**

Les Verts refusent à l'unanimité de favoriser des magasins essentiellement accessibles par des moyens motorisés. Le shopping 24 h sur 24 ne contribue pas non plus à l'amélioration de la qualité de vie. Au contraire: le travail de nuit et le dimanche réduit le temps disponible pour la famille et cause des problèmes de santé pour les personnes qui y sont astreintes.

---

renseignement:

*Urs Scheuss, président, 078 795 91 83*